



## SCHEDA TECNICA



### INITALY 2018 Padiglione Lombardia Verona, 15/18 aprile 2018

L'Azienda Speciale camerale PAVIASVILUPPO coordinerà, anche per l'edizione 2018, la partecipazione delle aziende pavese a Vinitaly all'interno del Padiglione Lombardia.

La manifestazione, giunta alla 52<sup>a</sup> edizione, rappresenta un punto di riferimento indiscusso per il settore enologico nel panorama internazionale: produttori, importatori, ristoratori, tecnici, giornalisti e opinion leader si danno ogni anno appuntamento a Verona per conoscere le tendenze del mercato, scoprire le innovazioni e creare nuove opportunità di business.

Vinitaly – Salone Internazionale dei Vini e dei Distillati - si terrà a Verona dal 15 al 18 aprile 2018.

La quota di partecipazione, è stata stabilita in

**€ 290,00/mq + IVA**

comprensiva di:

- **plateatico;**
- **allestimento;**
- **servizio centralizzato lavaggio bicchieri;**
- **assistenza tecnico/organizzativa e servizio degustazioni di PAVIASVILUPPO.**

Il costo per l'iscrizione a catalogo è pari a **€ 250,00 + IVA** per ogni singola azienda partecipante.

Sono disponibili stand con metrature minime di 9 mq.

All'interno dello spazio espositivo dovranno essere promossi esclusivamente vini dell'Oltrepò Pavese.

#### PER INFORMAZIONI:

**PAVIASVILUPPO,**  
Azienda Speciale Camera di Commercio di Pavia  
0382/393237-412  
[paviasviluppo@pv.camcom.it](mailto:paviasviluppo@pv.camcom.it)

#### Referenti dell'iniziativa:

Laura Adretti  
[adretti@pv.camcom.it](mailto:adretti@pv.camcom.it)  
Cristina Marchi  
[marchi@pv.camcom.it](mailto:marchi@pv.camcom.it)

#### ADESIONI

La domanda di adesione dovrà essere inviata entro il giorno **8 gennaio 2018**, corredata da:

- Copia firmata del documento "Condizioni e modalità di partecipazione";
- Copia del documento attestante l'avvenuto pagamento del 50% della quota di partecipazione tramite bonifico bancario intestato a PAVIASVILUPPO: BANCA POPOLARE DI SONDRIO - Succursale di Pavia - Piazzale Ponte Coperto Ticino, 11.  
IBAN: IT34V0569611300000005750X58 – (causale "Vinitaly 2018")

Il saldo della quota dovrà essere versato entro il **22 marzo 2018**.

**In nessun modo verranno prese in considerazione le domande che perverranno oltre la data sopra indicata e/o sprovviste della documentazione attestante l'avvenuto pagamento.**

## VINITALY 2018

### Padiglione Lombardia - Verona, 15/18 aprile 2018

#### DOMANDA DI ADESIONE

Da restituire firmata **entro l'8 gennaio p.v.** ad uno dei seguenti recapiti:

Fax: 0382/393396 - E-mail: [paviasviluppo@pv.camcom.it](mailto:paviasviluppo@pv.camcom.it)

#### ESATTA DENOMINAZIONE DELL'AZIENDA PER L'ISCRIZIONE NEL CATALOGO UFFICIALE:

L'AZIENDA \_\_\_\_\_

VIA \_\_\_\_\_ TEL. \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

CAP \_\_\_\_\_ CITTA' \_\_\_\_\_ PROVINCIA \_\_\_\_\_

E-MAIL: \_\_\_\_\_ SITO INTERNET: \_\_\_\_\_

C. F. \_\_\_\_\_ PARTITA IVA \_\_\_\_\_

L'AZIENDA INTENDE COMPARIRE SUL CATALOGO DI VINITALY 2018 SOTTO ALLA LETTERA \_\_\_\_\_

**ATTIVITÀ AZIENDALE/PRODUZIONE:**

**B166** Bonarda dell'Oltrepò Pavese  **B195** Buttafuoco dell'Oltrepò Pavese  **C168** Casteggio  **O104** Oltrepò Pavese Barbera, frizzante e riserva  
 **O105** Oltrepò Pavese Bianco  **O106** Oltrepò Pavese Cabernet Sauvignon  **O107** Oltrepò Pavese Chardonnay, spumante, frizzante  
 **O108** Oltrepò Pavese Cortese frizzante o spumante  **O109** Oltrepò Pavese Malvasia, frizzante o spumante  **O110** Oltrepò Pavese Metodo Classico  
 **O111** Oltrepò Pavese Metodo Classico Pinot Nero  **O112** Oltrepò Pavese Metodo Classico Pinot Nero Rosè  **O113** Oltrepò Pavese Metodo Classico Rosè  
 **O114** Oltrepò Pavese Moscato: liquoroso, secco/dolce, passito, frizzante  **O115** Oltrepò Pavese Pinot Grigio  
 **O116** Oltrepò Pavese Pinot Grigio Frizzante  **O117** Oltrepò Pavese Pinot Nero, Pinot Nero frizzante, spumante, rosato, rosato frizzante e spumante rosato  
 **O118** Oltrepò Pavese Riesling, frizzante, spumante, riserva o superiore  **O119** Oltrepò Pavese Rosato  
 **O120** Oltrepò Pavese Rosso – Rosso Riserva  **O121** Oltrepò Pavese Sauvignon e Sauvignon spumante  **P167** Pinot Nero dell'Oltrepò Pavese  
 **P168** Pinot Nero dell'Oltrepò Pavese Riserva  **S161** Sanguè di Giuda dell'Oltrepò Pavese, frizzante e spumante dolce

V303  Vini Biologici V305  Vini IGT D117  Distillati G179  Grappe S213  Servizi

**INDICARE IN QUALI STATI L'AZIENDA È INTERESSATA AD ESPORTARE (MAX 10)**

\_\_\_\_\_

Per la fatturazione indicare la Ragione Sociale se diversa da quella sopra citata: \_\_\_\_\_

**chiede di partecipare alla manifestazione Vinitaly 2018 (Padiglione Lombardia) e prenota:**

- ISCRIZIONE A CATALOGO	€ _____	<b>250,00</b>	_____
- AREA ALLESTITA MQ. ....	€ 290,00 /mq	_____	_____
	€	=====	
	+ I.V.A. 22%	€ _____	
	TOTALE	€ _____	=====

Si allega documentazione attestante il versamento del 50% del totale complessivo. Il pagamento dovrà essere effettuato tramite bonifico bancario intestato a PAVIASVILUPPO c/o - BANCA POPOLARE DI SONDRIO - IBAN: IT34V0569611300000005750X58. L'Azienda si impegna a versare il restante 50% a **saldo entro il 22 marzo 2018**.

La presente adesione rappresenta impegno formale di partecipazione all'iniziativa. La presente domanda di adesione fa riferimento alla "Scheda tecnica" relativa alla manifestazione, così come alle "Condizioni e modalità di partecipazione", dei quali costituisce allegato. L'azienda dichiara inoltre di aver preso visione del "Regolamento Generale Vinitaly 2018".

I dati forniti saranno trattati ai sensi della d.lgs 196/2003.

DATA

TIMBRO E FIRMA

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

## **CONDIZIONI E MODALITÀ PER LA PARTECIPAZIONE A MANIFESTAZIONI FIERISTICHE E COLLETTIVE ORGANIZZATE DA PAVIASVILUPPO**

**Art. 1 PREMESSA** Le iniziative organizzate da PAVIASVILUPPO sono finalizzate alla promozione del sistema delle imprese e del territorio della provincia di Pavia in coerenza con le linee di programma della Camera di Commercio.

**ART. 2 OGGETTO** Il presente documento detta condizioni generali a disciplina dei rapporti fra PAVIASVILUPPO e le imprese aderenti a Manifestazione Fieristiche o Collettive da questa organizzate, siano esse realizzate in territorio nazionale o estero. La partecipazione alle iniziative è regolata altresì dalle condizioni riportate nella “scheda tecnica”, nonché dalle disposizioni contenute nei regolamenti di altri eventuali Enti organizzatori.

**ART. 3 PARTECIPAZIONE** Sono ammesse a partecipare alle Manifestazioni Fieristiche e Collettive organizzate da PAVIASVILUPPO le imprese o i consorzi fra imprese debitamente registrati presso le Camere di Commercio ed in regola con il versamento del Diritto Annuale.

**ART. 4 AMMISSIONE ALL’INIZIATIVA ED ESCLUSIONI** L’ammissione può essere richiesta esclusivamente con l’inoltro del modulo “domanda di adesione”, che deve essere restituito, entro i termini indicati per ogni specifica iniziativa, debitamente compilato e sottoscritto dal rappresentante legale dell’impresa -o da un suo delegato- con l’apposizione del timbro recante la denominazione sociale. Tale sottoscrizione rappresenta per l’impresa impegno formale di partecipazione all’iniziativa. Sarà cura di PAVIASVILUPPO comunicare nei tempi dovuti l’ammissione. In ogni caso sono escluse dalla partecipazione le imprese che:

- non sono in regola con il versamento del Diritto Annuale (la verifica sarà effettuata sugli ultimi 5 anni di attività);
- sono morose nei confronti di PAVIASVILUPPO per somme relative a precedenti iniziative;
- non dispongono di caratteristiche tecnico-produttive in linea con le finalità dell’iniziativa;
- non si sono attenute alle disposizioni regolamentari in precedenti occasioni o hanno assunto un comportamento tale da recare pregiudizio al buon nome dell’Azienda Speciale;
- non hanno dimostrato in precedenti iniziative di PAVIASVILUPPO sufficiente serietà commerciale causando lamentele o proteste giustificate da parte degli operatori coinvolti;
- hanno utilizzato abusivamente marchi di altre imprese.

Un ulteriore caso di esclusione potrebbe verificarsi qualora gli spazi disponibili non risultassero sufficienti ad esaurire tutte le richieste pervenute e non fosse possibile operare una riduzione proporzionale di tutti gli spazi. In tal caso il criterio di ammissione/esclusione si baserà sull’ordine cronologico di presentazione delle domande. In ogni caso l’eventuale mancato accoglimento della richiesta di partecipazione sarà comunicato all’impresa interessata con l’indicazione delle relative motivazioni.

**ART. 5 QUOTA DI PARTECIPAZIONE** La quota di partecipazione e le relative prestazioni di servizi incluse sono indicate nel modulo “scheda tecnica” della specifica iniziativa. Tale quota è definita a forfait oppure parametrata ai metri quadrati occupati. I costi potranno, per cause sopravvenute, essere soggetti a variazioni: nel caso di aumenti contenuti entro il 20% l’impresa si impegna a sostenere tale eventuale maggior onere. La quota di partecipazione sarà comunque riferita alla superficie effettivamente occupata e/o ai servizi realmente fruiti.

**ART. 6 PAGAMENTI E RIMBORSI** L’impresa ammessa a partecipare all’iniziativa si impegna a versare la quota di partecipazione nella misura e nei tempi previsti, pena l’esclusione. In caso di mancata partecipazione sarà addebitato il 50% della quota di iscrizione se la rinuncia verrà comunicata per iscritto entro 20 gg lavorativi precedenti la data di inizio di iniziative ad organizzazione diretta da parte di PAVIASVILUPPO o entro 90 gg lavorativi nel caso di fiere o iniziative organizzate da soggetti terzi. In caso di mancata comunicazione nei termini suddetti PAVIASVILUPPO si riserva di addebitare per intero la quota di iscrizione e eventuali altre spese sostenute da PAVIASVILUPPO riferibili alla singola impresa. In caso di annullamento dell’iniziativa per cause di forza maggiore o comunque indipendenti dalla volontà di PAVIASVILUPPO, si provvederà al solo rimborso di quanto versato, senza diritto alcuno da parte dell’impresa ad indennità o risarcimento.

**ART. 7 ASSEGNAZIONE AREA ESPOSITIVA** L'assegnazione delle aree espositive e degli stand viene definita tenendo conto delle esigenze organizzative, funzionali, tecnico-progettuali nonché dell'ottimale impostazione complessiva dell'iniziativa. In relazione alle caratteristiche dell'area o della ripartizione degli spazi, la superficie assegnata può non essere esattamente corrispondente per dimensione o ubicazione a quella richiesta. L'ubicazione e/o le dimensioni dell'area assegnata possono essere modificate o cambiate in qualsiasi momento, qualora le circostanze lo richiedessero, senza diritto alcuno da parte dell'espositore ad indennità o risarcimenti, fermo restando quanto indicato al precedente articolo 5. Non è permesso subaffittare o cedere a terzi la totalità o parte della superficie espositiva assegnata. Non è permesso ospitare nello stand altre imprese o esporne i prodotti senza preventivo accordo con PAVIASVILUPPO.

**ART. 8 DOTAZIONE AREA ESPOSITIVA** Alle imprese partecipanti a fiere e collettive verrà consegnato uno stand di base allestito con fornitura standard indicata nella "scheda tecnica" dell'iniziativa. Eventuali modifiche o integrazioni alle attrezzature e allestimenti forniti potranno essere soddisfatte nei limiti delle possibilità e sempre con addebito. Al fine di garantire un'immagine unitaria alla collettiva, si tenderà ad armonizzare la presentazione estetica degli stand.

**ART. 9 AZIONI DI COMUNICAZIONE E PUBBLICITÀ** PAVIASVILUPPO, pur assicurando la massima attenzione e cura, non risponde di errori ed omissioni eventualmente accorsi nelle diverse azioni di comunicazione-pubblicità realizzate per la specifica iniziativa (brochure, cataloghi, inserzioni stampa, ecc.).

**ART. 10 PRESTAZIONI A CARICO DELL'IMPRESA PARTECIPANTE** Le prestazioni a carico dell'impresa partecipante sono indicate nella "scheda tecnica" dell'iniziativa. L'espositore che, ove possibile, provvederà a realizzare un allestimento personalizzato dovrà in qualsiasi caso ottemperare alle norme vigenti in materia di prevenzione incendi e sicurezza nonché provvedere a fornirne relativa dichiarazione di conformità. Qualsiasi forma di promozione/pubblicità sonora ed audiovisiva svolta nell'ambito dello spazio espositivo e diffusa in pubblico è soggetta ai canoni da corrispondersi all'Ufficio SIAE – Società Italiana degli Autori ed Editori - territoriale di competenza.

**ART. 11 ASSICURAZIONE E ESONERO RESPONSABILITÀ** I costi di partecipazione non comprendono, salvo diversa indicazione, alcuna assicurazione. PAVIASVILUPPO non è responsabile per perdite o danni ai prodotti e/o qualsiasi altro bene dell'impresa partecipante, dei suoi rappresentanti o collaboratori, come pure degli incidenti in cui possano essere coinvolti.

**ART. 12 RECLAMI** Eventuali inadempimenti degli obblighi di promozione e coordinamento assunti da PAVIASVILUPPO, dovranno essere contestati dall'impresa ammessa all'iniziativa con circostanziato reclamo scritto, da inviarsi entro 5 giorni dalla conclusione della manifestazione, onde consentirne l'accertamento, e l'eventuale azione di regresso nei confronti di terzi responsabili.

**ART. 13 TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI** I dati relativi ai partecipanti alle iniziative promosse da PAVIASVILUPPO sono trattati e inseriti secondo quanto previsto dall'informativa resa ai sensi dell'art. 13 D. Lgs. 196/03.

**ART. 14 CONTROVERSIE** Per qualsiasi controversia possa sorgere in merito all'interpretazione, esecuzione o risoluzione delle presenti condizioni di partecipazione, le parti si impegnano a tentare la conciliazione presso la Camera Arbitrale del Piemonte, secondo la procedura stabilita dal Regolamento di conciliazione da questa adottato.

Luogo e data

Timbro e firma per accettazione

**PAVIASVILUPPO**

Azienda Speciale Camera di Commercio di Pavia

Tel. 0382.393.271

Fax 0382.393.396

E-mail: [paviasviluppo@pv.camcom.it](mailto:paviasviluppo@pv.camcom.it)

